



GOBIERNO DE
MÉXICO



**LA VOZ DE
LOS MAYAS**

Resultados por emisora del INPI Enero – Diciembre 2021



**LA VOZ DE
LOS MAYAS**

De enero a diciembre de 2021 las radiodifusoras transmitieron en la lengua **Maya y español**.

Las temáticas y acciones de comunicación a través de las cuales se basa el trabajo realizado por esta radiodifusora son:

- Preservación y fomento de la cultura de los pueblos indígenas.
- Difusión de los derechos de las mujeres indígenas y afromexicanas.
- Promover los derechos indígenas, así como el derecho a la salud, la educación, el medio ambiente, el bienestar, la ciencia y la infraestructura.
- Difusión de los derechos de las personas en situación de vulnerabilidad.

Los resultados obtenidos en este período son los siguientes:

Cultura y Lengua Indígena: La emisora realizó 4,967 producciones bilingües, en lengua y en español considerando contenidos con valores y costumbres encaminados a la promoción y difusión del patrimonio material e inmaterial de los Pueblos Indígenas y Afromexicano, destacando: Popol T'aan; El Caracol Improvisado; Alegría Infantil; La Fiesta de mi Pueblo; U Suutukil Ki'imak'oolal; Sintonía Maya; La Hora Nacional; Radionovela "Cecilio Chí"; U K'ajesajil u Ki'inuk'aba; Serie "Entre cuentos y poemas"; Voces de los Pueblos; Mayapax y Charangas; se realizaron programas especiales por el Día Internacional de los Pueblos Indígenas, Día de la Radio y Día Internacional de la Lengua Materna; se dió difusión a la convocatoria premio de literaturas indígenas de América PLIA 2021 y a la convocatoria "Comics, novela gráfica e historietas en lenguas indígenas" del INALI, se da difusión a SEGEY- UNAM. La emisora en su aniversario 39 desarrollo las actividades con los temas siguientes: "Medicina tradicional y subsistencia alimentaria en tiempos de pandemia"; mesa redonda "Comunicadores indígenas"; realización de la "Ceremonia al ceibo sagrado" y "Vaquería virtual". Transmisión del programa "El retorno del jaguar negro" y retransmisión del programa "Liberación maya". Del colectivo Xook K'iin se realizó el programa "La radio y el desarrollo de los pueblos". Entre otros se transmitió una serie de poemas y un programa especial sobre la cultura Maya. Por el Día de Muertos se realizó el programa "Ofrenda y primicia del Xook K'íin" y la realización de la serie "La historia de Peto" con participación del ayuntamiento de Peto.

Derechos de las Mujeres Indígenas y Afromexicanas: La emisora difundió 1,100 contenidos en lengua y español sobre este tema, a saber: Red MIRA; Salud y Bienestar; "Por tu seguridad, hazle caso a las señales de tu cuerpo" de INMUJERES; programa del Centro de Estudios en Sexualidad; Difusión Jornada Virtual de los Derechos a la participación política de las Mujeres en Yucatán; cápsulas informativas "Buena crianza"; cápsulas de medicina tradicional; Sin violencia ahora es cuando; cápsulas "Educación Sexual"; cápsulas "La nutrición de niños de Cayaktuk"; Protección de niños y niñas ante COVID19; del CIESAS cápsulas informativas "Un parto seguro y de confianza"; en el marco del Día Internacional de la Mujer se abordó el tema "Parto seguro".





GOBIERNO DE
MÉXICO



En el mes de septiembre en el marco del Día Internacional de la Mujer Indígena se transmitió el panel “Mujeres afromexicanas en la construcción de la Reforma Constitucional” y el conversatorio “Comunicadoras indígenas ante el COVID-19”. De la Secretaría de Salud se realizó la difusión del programa “U Xik'nal Mejen páalal” (Alas y raíces), así como Violencia de género con temas relacionados al maltrato a mujeres.

Derechos Indígenas: En este eje del trabajo radiofónico se desarrollaron las siguientes producciones “Con sentido Humano”; “Las enseñanzas de Don Próspero”; “Derechos Indígenas”; “Hablando sobre nuestros Derechos”; se realizó una entrevista con la Comisionada Presidenta del INAIIP del estado de Yucatán sobre el derecho de los mayas a la información. Se transmitieron cápsulas informativas “10 principios para protección y desarrollo” de la ONU; spots “Derechos Indígenas”; En el marco del Día Internacional de los Pueblos Indígenas se transmitió la conferencia magistral en línea “La nueva reforma en materia indígena” impartida por el Lic. Adelfo Regino Montes, director general del INPI. Se realizó cobertura informativa sobre la Consulta para la Reforma Constitucional y Legal en materia de Derechos Indígenas y Afromexicanos. Fueron pautados los diferentes mensajes de los partidos políticos emitidos por el INE; del mismo instituto fueron pautados los mensajes del órgano electoral y los mensajes pautados el día de las elecciones; respecto a los mensajes pautados por RTC también se les dió difusión. La emisora realizó la difusión de los servicios asesoría y defensas electorales para pueblos y comunidades indígenas. También se realizó la difusión de spots del TEPJF e información para migrantes de la Fundación “Pablo Landesmanas-Universidad Anáhuac” y se trasmite el programa “La Voz de la transparencia” del INAIIP Yucatán.

Educación: En este rubro se realizaron las siguientes producciones: Comunidad INEA Radio; Mexitli; Baisebolimta joara (El lugar de la mariposa); programa “U kuuchilil kambal (el rincón del aprendizaje); Cuentos de CONAFE; transmisión del programa “Aprende en Casa II y III”; Avisos a la comunidad SEP; espacio de la escuela Preescolar Indígena “Josefa Ortíz de Domínguez” de la comunidad Chikindzonot, Yucatán. Transmisión de la serie “Ko'ox Tukultik Mul Kuxtal, pensemos juntos nuestra vida”; serie radiofónica “Aprendiendo escuchando” de la fundación Legorreta Hernández; difusión de la oferta educativa de la UTM de Yucatán; transmisión de EDUCE A.C sobre desarrollo comunitario; de la Universidad Tecnológica del Mayab la serie “La hora universitaria”; programa de radio sobre la licenciatura en Educación Indígena; cápsulas informativas de agroecología de la Escuela de Agroecología “U Yitz K'aan”. De la UNAM se han difundido las series “La ciencia que somos”, “Hay química entre nosotros” y “Ciencia UNAM”; El INPI informa sobre la creación de la Universidad de las Lenguas Indígenas en Milpa Alta, Ciudad de México. Se le dio cobertura informativa a las conmemoraciones del Día Internacional de la radio y Día Internacional de la Lengua Indígena. El SRCI informó el 29 de agosto que el INPI realizó la presentación de la “Guía Sanitaria para el regreso seguro y saludable a casas y comedores del programa de apoyo a la educación Indígena”, dirigida a la población beneficiaria y personas que tengan presencia en las instalaciones.

Salud: En este tema se dió a conocer información en la serie “Salud y Bienestar” (A.C SHSSR); “Dialogando sobre salud mental”; “Pensemos juntos nuestra vida”; “Hablando de Salud” de la UADY / CONACYT. Se dieron transmitieron diversas campañas de cápsulas informativas a saber: “Enfermeros de Tahdziú” en lengua Maya; “Protección de niños y niñas ante el COVID-19” de UNICEF – CIESAS; prevención y vacunación “Cuida tu Salud” del SRCI; “Primero tu Salud” del INPI; cápsulas ISSSTE; cápsulas Banner de vacuna de la UNAM. Se transmitieron las conferencias diarias sobre los reportes de COVID-19 de la Secretaría de Salud Federal; transmisión de los reportes diarios de la Secretaría de Salud del Estado y de los Ayuntamientos a través de menciones en Maya a través de los turnos de locución e información bilingüe en los noticieros de la emisora.





Finalmente se realizó la producción y transmisión de una serie de cápsulas informativas sobre las abejas y la medicina tradicional y programas de orientación sexual.

Medio ambiente: Las producciones que brindan atención a este tema son “En las tierras del Mayab”; “Pensemos juntos nuestra vida”; “Kábo’ob Meyahitiko’ob Lu’um”; “Solares productivos”; “Temporada de quemas”; “U k’ooben X-maruch”; “U mootsil K-t’aan”; campaña radiofónica “Campo limpio” y “Cabañuelas mayas”. La emisora realizó una entrevista especial con el Coordinador Estatal de Protección Civil para proporcionar información por el Huracán “Grace”. En los servicios informativos “U Yoochel Kuxtal” y en “U T’aanilo’ob Lu’um” se dieron a conocer los boletines climatológicos de CONAGUA, los reportes climatológicos de la UAY, reportes del clima de CENAPRED, difusión de la convocatoria de renovación del consejo de CONAFOR y dos cápsulas sobre la temporada crítica de incendios forestales y temporada de Huracanes, así como un spot sobre la “Erradicación del uso del glifosato”; también información de la temporada de quemas y ferias de semillas nativas. Difusión de la serie “U yits kaan y la agroecología”, del “Acuerdo de Escazú”. Finalmente como parte del aniversario 39 de la Radio se transmitió el programa “Territorio y recursos naturales.” Y el programa de las abejas del Mayab.

Bienestar: Destacan la serie “Pensemos juntos nuestra vida”; Serie “Kábo’ob Meyahitiko’ob Lu’um”; Solares productivos; U k’ooben X-maruch; U mootsil K-t’aan; Economía y Finanzas; Información del tema en los servicios informativos “U Yoochel Kuxtal” y “U T’aanilo’ob Lu’um”; difusión de cápsulas sobre los Programas de Bienestar; Consejos para Vivir Mejor; difusión de boletines para la entrega de las becas “Benito Juárez”, Adultos Mayores y “Banco del Bienestar” La emisora brindó apoyo de difusión de las dependencias federales, estatales y locales para apoyos a programas de beneficio social.

Infraestructura: En relación a este eje de trabajo se dió cobertura informativa a las reuniones de la comisión de seguimiento y verificación de acuerdos de la consulta libre, previa e informada sobre el “Programa de Desarrollo del Tren Maya”. Se informó sobre el programa “Pro-Radio 2021” del IFT para interesados en concesiones sociales, comunitarias o indígenas. Así mismo se proporciona información en los servicios informativos: Noticiero U Yoochel Kuxtal y Noticiero U T’aanilo’ob Lu’um.

Derechos de las personas en situación de vulnerabilidad o víctima de violencia y discriminación: En este eje temático la información fue dada a conocer a través del programa “Sin violencia ahora es cuando”; en la difusión de la campaña “La nutrición de niños de Cayaktuk”; “Protección de niños y niñas ante COVID19”; en las cápsulas informativas “10 principios para la protección y desarrollo infantil”; en el programa de avisos a la comunidad y en los servicios informativos de la radiodifusora. Difusión de la IPEDEY y XEPET el “Manual para la atención inclusiva a personas discapacitadas en maya” y la difusión de “Desarrollo Infantil” de la Secretaría de Salud, INALI y UNICEF

Adicionalmente, se realizaron acciones de producción y difusión de 73 órdenes de transmisión de acciones del gobierno federal, de organismos internacionales, universidades y organizaciones sociales y/o civiles, así como los comunicados del Instituto Nacional de los Pueblos Indígenas (INPI) entre los que se destaca el Programa de Justicia del Pueblo Yaqui, la transmisión del programa especial del Natalicio de Benito Juárez y los 504 años de la batalla de Champotón, del Pueblo Maya. Se difundió en el Sistema de Radiodifusoras Culturales Indígenas la ceremonia de Petición del Perdón por Agravios al Pueblo Maya y Fin de la Guerra de Castas.





GOBIERNO DE
MÉXICO



El 28 de septiembre de 2021 la radiodifusora transmitió en vivo el evento “Petición del perdón a los pueblos originarios” realizado en el Estado de Sonora, transmisión que fue realizada a través de las emisoras del SRCI incluyendo la radio “La Voz del Rio Yaqui” la cual se encuentra en período de prueba.

En el período comprendido de enero a diciembre de 2021, la emisora ejerció un presupuesto de **\$359,327.24**

